Hurtigveiledning Micropilot NMR81

Tankmåling



Disse anvisningene er en hurtigveiledning; de er ikke en erstatning for bruksanvisningen som gjelder enheten.

Du finner detaljert informasjon om enheten i bruksanvisningen og annen dokumentasjon: Tilgjengelig for alle enhetsversjoner via:

- Internett: www.endress.com/deviceviewer
- Smarttelefon/nettbrett: Endress+Hauser Operations App





A0023555

Innholdsfortegnelse

1 1.1 1.2	Om dette dokumentet Symboler Dokumentasjon	4 6
2 2.1 2.2 2.3 2.4 2.5	Grunnleggende sikkerhetsanvisning . Krav til personellet . Tiltenkt bruk . Sikkerhet på arbeidsplassen . Driftssikkerhet . Produktsikkerhet .	7 7 8 8 8
3 3.1	Produktbeskrivelse Produktutforming	9 9
4 4.1 4.2 4.3	Mottakskontroll og produktidentifisering 1 Mottakskontroll 1 Produktidentifikasjon 1 Oppbevaring og transport 1	10 10 10 10
5 5.1	Installasjon1 Installasjonsvilkår .	L 2 12
6 6.1 6.2 6.3	Elektrisk tilkobling	16 32 33
7 7.1 7.2 7.3 7.4 7.5 7.6 7.7 7.8	Idriftsetting 2 Betjeningsmetoder 2 Vilkår knyttet til tankmåling 2 Opprinnelige innstillinger 2 Konfigurasjon av radarmålingen 2 Konfigurasjon av inngangene 2 Koble målte verdier til tankvariabler 2 Konfigurasjon av alarmene (grenseevaluering) 2 Konfigurasjon av signalutgangen 2	34 37 38 40 41 50 51

1 Om dette dokumentet

1.1 Symboler

1.1.1 Sikkerhetssymboler

FARE

Dette symbolet varsler deg om en farlig situasjon. Hvis denne situasjonen ikke unngås, vil den føre til alvorlig personskade eller døden.

ADVARSEL

Dette symbolet varsler deg om en farlig situasjon. Hvis denne situasjonen ikke unngås, kan den føre til alvorlig eller dødelig personskade.

FORSIKTIG

Dette symbolet varsler deg om en farlig situasjon. Hvis denne situasjonen ikke unngås, kan den føre til mindre eller middels alvorlig personskade.

LES DETTE

Dette symbolet inneholder informasjon om prosedyrer og andre fakta som ikke fører til personskade.

1.1.2 El-symboler

\sim

Vekselstrøm

\sim

Likestrøm og vekselstrøm

_ _ _

Likestrøm

```
Ŧ
```

Jordforbindelse

Et tilkoblingspunkt som, så vidt operatøren angår, er koblet til jord via et jordsystem.

Beskyttelsesjord (PE)

Jordingsklemmer som må være koblet til jord før andre koblinger gjøres.

Jordingsklemmene er plassert på inn- og utsiden av enheten:

- Innvendig jordingsklemme: beskyttelsesjord er koblet til nettstrømmen.
- Utvendig jordingsklemme: enhet er koblet til anleggets jordingssystem.

1.1.3 Verktøysymboler

€ Phillips-skrutrekker

● /// Flatskrutrekker

O √ Torx-skrutrekker

⊖∉ Unbrakonøkkel

ぼ Fastnøkkel

1.1.4 Symboler for ulike typer informasjon og grafikk

🖌 Tillatt

Prosedyrer, prosesser eller handlinger som er tillatt

✓ ✓ Foretrukket

Prosedyrer, prosesser eller handlinger som er foretrukket

🔀 Forbudt

Prosedyrer, prosesser eller handlinger som er forbudt

🚹 Tips

Angir at dette er tilleggsinformasjon

Henvisning til dokumentasjon

☑
Illustrasjonshenvisning

Melding eller individuelt trinn som må observeres

1., 2., 3. Trinn i en fremgangsmåte

Resultat av et trinn

Visuell kontroll

Betjening via betjeningsverktøy

Skrivebeskyttet parameter

1, 2, 3, ... Elementnumre

A, B, C, ... Visning

$\underline{\Lambda} \rightarrow \square$ Sikkerhetsanvisninger

Følg sikkerhetsanvisningene i den tilknyttede bruksanvisningen

Angir minimumsverdien for koblingskablenes varmefasthet

1.2 Dokumentasjon

Følgende dokumenttyper er tilgjengelige under Nedlastinger på Endress+Hauser-nettstedet (www.endress.com/downloads):



Gjør følgende for å få en oversikt over innholdet i den medfølgende tekniske dokumentasjonen:

- Device Viewer (www.endress.com/deviceviewer): Legg inn serienummeret fra typeskiltet
- *Endress+Hauser Operations App*: Legg inn serienummeret fra typeskiltet eller skann matrisekoden på typeskiltet.

1.2.1 Teknisk informasjon (TI)

Planleggingshjelp

Dokumentet inneholder alle tekniske data om enheten og gir en oversikt over tilbehør og andre produkter som kan bestilles til enheten.

1.2.2 Hurtigveiledning

Veiledning som tar deg raskt til første måleverdi

Hurtigveiledningen inneholder all vesentlig informasjon som omfatter alt fra mottakskontroll til første idriftsetting.

1.2.3 Bruksanvisning (BA)

Bruksanvisningen inneholder all informasjon som kreves under de ulike fasene i enhetens levetid: identifisering av produktet, mottakskontroll, oppbevaring, montering, tilkobling, betjening, idriftsetting, feilsøking, vedlikehold og avhending.

Det inneholder også en detaljert forklaring av hver enkelt parameter i betjeningsmenyen (med unntak av menyen **Expert**). Beskrivelsen er beregnet på de som bruker enheten gjennom hele dens levetid og utfører spesifikke konfigurasjoner.

1.2.4 Beskrivelse av enhetsparametere (GP)

Beskrivelsen av enhetsparametere gir en detaljert forklaring av hver enkelt parameter i betjeningsmenyen: menyen **Expert**. Den inneholder alle enhetsparameterne og gir direkte tilgang til parameterne ved å angi en spesifikk kode. Beskrivelsen er beregnet på de som bruker enheten gjennom hele dens levetid og utfører spesifikke konfigurasjoner.

1.2.5 Sikkerhetsanvisninger (XA)

Følgende sikkerhetsanvisninger (XA) leveres med enheten, avhengig av godkjenning. De er en nødvendig del av bruksanvisningen.



1.2.6 Installasjonsanvisning (EA)

Installasjonsanvisningen skal brukes til å skifte ut en defekt enhet med en fungerende enhet av samme type.

2 Grunnleggende sikkerhetsanvisning

2.1 Krav til personellet

Følgende krav stilles til personalet:

- Opplærte, kvalifiserte spesialister må ha en relevant kvalifikasjon for denne spesifikke funksjon og oppgave.
- Er autorisert av anleggets eier/operatør.
- Er kjent med føderale/nasjonale bestemmelser.
- Før du starter arbeidet, må du lese og forstå anvisningene i håndboken og tilleggsdokumentasjon, så vel som sertifikatene (avhengig av bruksområdet).
- ► Følg anvisninger og overhold grunnleggende betingelser.

2.2 Tiltenkt bruk

Bruksområde og materialer som måles

Måleinstrumentet som beskrives i denne bruksanvisningen, er beregnet på kontinuerlig, kontaktfri nivåmåling av væsker. Enheten må installeres i lukkede metalltanker eller i tanker av armert betong, eller lignende lukkede strukturer av sammenlignbart dempende materiale. Driften er fullstendig ufarlig for mennesker og dyr.

Avhengig av den bestilte versjonen kan måleinstrumentet også måle potensielt eksplosive, brannfarlige, giftige og oksiderende medier.

Måleinstrumenter for bruk i fareområder, i hygieniske bruksområder eller i bruksområder der det er en økt fare på grunn av prosesstrykk, merkes i samsvar med dette på typeskiltet.

Følgende må gjøres for å holde måleinstrumentet i god stand under brukstiden:

- Bare bruk måleinstrumentet i fullt samsvar med dataene på typeskiltet og de generelle vilkårene angitt i bruksanvisningen og tilleggsdokumentasjonen.
- Kontroller typeskiltet for å bekrefte at den bestilte enheten kan tas i bruk som tiltenkt i det godkjenningsrelaterte området (f.eks. eksplosjonsvern, trykkbeholdersikkerhet).
- Bruk måleinstrumentet bare til medier som delene som kommer i kontakt med det våte prosessmaterialet, er bestandige mot.
- Hvis måleinstrumentet ikke betjenes ved atmosfærisk temperatur, er det svært viktig å overholde de relevante grunnleggende vilkårene angitt i den tilhørende enhetsdokumentasjonen.
- Beskytt måleinstrumentet permanent mot korrosjon på grunn av miljøpåvirkning.
- Overhold grenseverdiene oppgitt i "Teknisk informasjon".

Produsenten er ikke ansvarlig for skade som oppstår på grunn av feil eller ikke-tiltenkt bruk.

Restrisiko

Under drift kan temperaturen på sensoren nærme seg temperaturen på materialet som måles.

Fare for brannskader på grunn av opphetede overflater!

 Ved høye prosesstemperaturer: Installer innretning for å forhindre berøring, noe som kan medføre brannskader.

2.3 Sikkerhet på arbeidsplassen

For arbeid på og med enheten:

▶ Bruk personlig verneutstyr i samsvar med nasjonale forskrifter.

2.4 Driftssikkerhet

Fare for personskade!

- Bare bruk enheten hvis den er i skikkelig teknisk stand og uten feil og mangler.
- Operatøren har ansvar for at driften foregår uten interferens.

Fareområde

For å eliminere fare for personer eller anlegget når enheten brukes i fareområdet (f.eks. eksplosjonsvern):

- Kontroller typeskiltet for å se om den bestilte enheten kan benyttes til sin tiltenkte bruk i fareområdet.
- ► Overhold spesifikasjonene i den ekstra dokumentasjonen, som utgjør en nødvendig del av denne bruksanvisningen.

2.5 Produktsikkerhet

Denne måleenheten er utformet i samsvar med god teknisk praksis for å oppfylle moderne sikkerhetskrav, har blitt testet og sendt fra fabrikken i en driftsikker tilstand. Den er i samsvar med generelle sikkerhetsstandarder og lovpålagte krav.

LES DETTE

Hvis du åpner enheten i fuktige miljøer, vil noe av kapslingsgraden gå tapt

Hvis enheten åpnes i et fuktig miljø, er ikke kapslingsgraden angitt på typeskiltet lenger gyldig. Dette kan også svekke sikker drift av enheten.

2.5.1 CE-merke

Målesystemet oppfyller lovkravene i gjeldende EU-direktiver. Disse er angitt i tilhørende EUsamsvarserklæring sammen med de anvendte standardene.

Produsenten bekrefter vellykket prøving av enheten ved å påføre CE-merket.

2.5.2 EAC-samsvar

Målesystemet oppfyller lovkravene i gjeldende EAC. Disse er angitt i tilhørende EACsamsvarserklæring sammen med de anvendte standardene.

Produsenten bekrefter vellykket prøving av enheten ved å påføre EAC-merket.

3 Produktbeskrivelse

3.1 Produktutforming



- I Utforming av Micropilot NMR81
- 1 Elektronikkhus
- 2 Visnings- og betjeningsmodul (kan betjenes uten åpning av dekselet)
- *3* Innrettingsenhet for antenne 100 mm (4 in)
- 4 Nivåverktøy (brukt til å kontrollere riktig innretting av antennen)
- 5 Prosesstilkobling (flens)
- 6 Antenne 50 mm (2 in)
- 7 Antenne 80 mm (3 in)
- 8 Antenne 100 mm (4 in)

4 Mottakskontroll og produktidentifisering

4.1 Mottakskontroll

Kontroller alltid følgende når varene mottas:

- Er bestillingskodene på pakkseddelen og produktetiketten identiske?
- Er varene uskadde?
- Samsvarer dataene på typeskiltet med bestillingsinformasjonen på pakkseddelen?
- Eventuelt (se typeskiltet): Følger sikkerhetsanvisningene (XA) vedlagt?

Hvis én av disse betingelsene ikke oppfylles, må du kontakte Endress+Hauserforhandleren.

4.2 Produktidentifikasjon

Følgende alternativer er tilgjengelige for identifisering av enheten:

- Spesifikasjoner på typeskilt
- Angi serienummeret fra typeskiltet i *Device Viewer* (www.endress.com/deviceviewer): All informasjon om enheten og en oversikt over den tekniske dokumentasjonen som følger med enheten, vises.
- Angi serienummeret på typeskiltet i Endress+Hauser Operations App eller skann 2Dmatrisekoden (QR-koden) på typeskiltet med Endress+Hauser Operations App: All informasjon om enheten og den tekniske dokumentasjonen som gjelder enheten, vises.
 - Gjør følgende for å få en oversikt over innholdet i den medfølgende tekniske dokumentasjonen:
 - Device Viewer (www.endress.com/deviceviewer): Legg inn serienummeret fra typeskiltet
 - *Endress+Hauser Operations App*: Legg inn serienummeret fra typeskiltet eller skann matrisekoden på typeskiltet.

4.2.1 Produsentens adresse

Endress+Hauser SE+Co. KG Hauptstraße 1 79689 Maulburg, Tyskland Produksjonssted: Se typeskilt.

4.3 Oppbevaring og transport

4.3.1 Oppbevaringsvilkår

- Oppbevaringstemperatur: -50 +80 °C (-58 +176 °F)
- Oppbevar enheten i originalemballasjen.

4.3.2 Transport

Hus eller antenne kan bli skadet eller brekke av.

Fare for personskade

- ► Løft måleenheten frem til målepunktet mens den er i originalemballasjen, eller ved å holde i prosesskoblingen.
- ► Ikke fest løfteinnretninger (løftestropper, løfteøyer osv.) til huset eller antennen, men til prosesstilkoblingen. Ta hensyn til massesenteret for å unngå at enheten tipper utilsiktet.
- Overhold sikkerhetsanvisningene, transportvilkårene for enheter over 18 kg (39.6 lb) (IEC 61010).

5 Installasjon

5.1 Installasjonsvilkår

5.1.1 Monteringsposisjon

Generelle vilkår

- Ikke installer midt på tanken.
- Ikke installer ovenfor en fyllestrøm.
- Unngå eventuelle tankinstallasjoner (f.eks. grensebrytere, temperaturprober) i signalstrålen.

Måleområde	Minste veggavstand		
	Antenne 50 mm/2" ¹⁾	Antenne 80 mm/3" ²⁾	Antenne 100 mm/4" ³⁾
5 m (16 ft)	0.3 m (0.98 ft)	0.17 m (0.55 ft)	0.13 m (0.44 ft)
10 m (33 ft)	0.6 m (1.9 ft)	0.33 m (1.1 ft)	0.27 m (0.87 ft)
15 m (49 ft)	0.9 m (2.9 ft)	0.5 m (1.6 ft)	0.4 m (1.3 ft)
20 m (66 ft)	1.2 m (3.9 ft)	0.67 m (2.2 ft)	0.53 m (1.7 ft)
25 m (82 ft)	1.5 m (4.9 ft)	0.83 m (2.7 ft)	0.67 m (2.2 ft)
30 m (98 ft)	1.8 m (5.9 ft)	1.0 m (3.3 ft)	0.8 m (2.6 ft)

Minste veggavstand

1) Bestillingsfunksjon 100 "Antenna", alternativ AB

2) Bestillingsfunksjon 100 "Antenna", alternativ AC

3) Bestillingsfunksjon 100 "Antenna", alternativ AD

5.1.2 Montering av dyse



A0032956

Indre dysediameter (ØD)	Største dyselengde $(H_{max})^{1)}$		
	Antenne AB ²⁾ : 50 mm/2"	Antenne AC: 80 mm/3"	Antenne AD: 100 mm/4"
> 45 mm (1.77 in); ≤ 75 mm (2.95 in)	600 mm (24 in)	-	-
> 75 mm (2.95 in); ≤ 95 mm (3.74 in)	1000 mm (40 in)	1700 mm (68 in)	-
> 95 mm (3.74 in); ≤ 150 mm (5.91 in)	1250 mm (50 in)	2 150 mm (86 in)	2850 mm (114 in)
> 150 mm (5.91 in)	1850 mm (74 in)	3200 mm (128 in)	4300 mm (172 in)

1) 2) Ved lengre dyser må det forventes en redusert måleytelse. Funksjon 100 av produktstrukturen

5.1.3 Vertikal innretting av 50 mm(2") og 80 mm (3") antenne

For optimal målenøyaktighet må antennen installeres i rette vinkler på medieoverflaten. En justerbar tetning er tilgjengelig for innrettingen.

Justerbar tetning



 \blacksquare 2 Justerbar tetning brukt til å innrette enheten etter ± 8 °

5.1.4 Vertikal innretting av 100 mm(4") antenne

For optimal målenøyaktighet må antennen installeres i rette vinkler på medieoverflaten. For dette formålet har 100 mm(4") antenne alltid en innrettingsenhet. Et nivåverktøy som angir riktig innretting, festes til innrettingsverktøyet.



■ 3 Innrettingsenhet for 100 mm(4") antenne

- 1 Nivåverktøy som angir riktig innretting
- a Innrettingsvinkel; $a_{max} = 25^{\circ}$

6 Elektrisk tilkobling

6.1 Klemmetilordning



E 4 Klemmerom (typisk eksempel) og jordingsklemmer

🎦 Husgjenge

Gjengene på elektronikk- og tilkoblingsrommet kan være belagt med et antifriksjonsbelegg.

Det følgende gjelder alle husmaterialer:

🔀 Husgjengene må ikke smøres.

Klemmeområde A/B/C/D (spor for I/U-moduler)

Modul: Opp til fire I/U-moduler, avhengig av bestillingskoden

- Moduler med fire klemmer kan være i hvilken som helst av disse plassene.
- Moduler med åtte klemmer kan være i plass B eller C.

Den nøyaktige tilordningen av modulene til plassene er avhengig av enhetsversjonen → ≌ 21.

Klemmeområde E

Modul: HART Ex i/IS-grensesnitt

- E1:H+
- E2:H-

Klemmeområde F

Eksternt display

- F1: V_{CC} (koble til klemme 81 på det eksterne displayet)
- F2: Signal B (koble til klemme 84 på det eksterne displayet)
- F3: Signal A (koble til klemme 83 på det eksterne displayet)
- F4: Gnd (koble til klemme 82 på det eksterne displayet)

Klemmeområde G (for vekselstrømtilførsel med høy spenning og vekselstrømtilførsel med lav spenning)

()

- G1: N
- G2: ikke tilkoblet
- G3:L

Klemmeområde G (for likestrømtilførsel med lav spenning)

- G1: L-
- G2: ikke tilkoblet
- G3:L+

Klemmeområde: Beskyttelsesjord

Modul: Beskyttelsesjordingstilkobling (M4-skrue)

🖻 5 Klemmeområde: Beskyttelsesjord

40018339

6.1.1 Strømforsyning



- G1 N
- G2 Ikke tilkoblet
- G3 L
- 4 Grønn lysdiode: angir strømforsyning

Forsyningsspenningen er også angitt på typeskiltet.

Forsyningsspenning

Vekselstrømtilførsel med høy spenning:

Driftsverdi: $100 - 240 V_{AC}$ (- 15 % + 10 %) = $85 - 264 V_{AC}$, 50/60 Hz

Vekselstrømtilførsel med lav spenning:

Driftsverdi: 65 V_{AC} (- 20 % + 15 %) = 52 - 75 V_{AC} , 50/60 Hz

Likestrømtilførsel med lav spenning:

Driftsverdi: $24 - 55 V_{DC} (-20 \% + 15 \%) = 19 - 64 V_{DC}$

Strømforbruk

Maks. effekt varierer avhengig av konfigurasjonen av modulene. Verdien viser maksimal syneffekt, velg de aktuelle kablene i henhold til dette. Den faktiske forbrukte effektive strømmen er 12 W.

Vekselstrømtilførsel med høy spenning: 28.8 VA

Vekselstrømtilførsel med lav spenning: 21.6 VA

Likestrømtilførsel med lav spenning: 13.4 W



6.1.2 Ekstern display- og betjeningsmodul DKX001

- It for a start of the start
- 1 Ekstern visnings- og betjeningsmodul
- 2 Tilkoblingskabel

H

3 Tankmålingsenhet (NMR8x, NMS8x eller NRF8x)

Den eksterne display- og betjeningsmodulen DKX001 er tilgjengelig som tilbehør. Du finner mer informasjon i SD01763D.

- Den målte verdien er angitt på DKX001 og på den lokale visnings- og betjeningsmodulen samtidig.
- Betjeningsmenyen kan ikke åpnes på begge modulene samtidig. Hvis betjeningsmenyen er angitt i én av disse modulene, er den andre modulen automatisk låst. Denne låsen forblir aktiv til menyen er lukket i den første modulen (tilbake til display for målt verdi).

6.1.3 HART Ex i/IS-grensesnitt



- E1 H+
- E2 H-
- 3 Oransje lysdiode: angir datakommunikasjon
- Dette grensesnittet kjører alltid som den viktigste HART-masteren for tilkoblede HARTslavegivere. De analoge I/O-modulene kan på den annen side konfigureres som en HART-master eller -slave → 🗎 24 → 🗎 27.

6.1.4 Plasser for I/U-moduler

Klemmerommet inneholder fire plasser (A, B, C og D) for I/O-moduler. Avhengig av enhetsversjonen (bestillingsfunksjoner 040, 050 og 060) inneholder disse plassene forskjellige I/O-moduler. Plasstilordningen for den aktuelle enheten er angitt på en etikett festet til bakdekselet på visningsmodulen.



- 1 Etikett som (blant annet) viser modulene i plassene A til D.
- A Kabelinnføring for plass A
- B Kabelinnføring for plass B
- C Kabelinnføring for plass C
- D Kabelinnføring for plass D



6.1.5 Klemmer på modulene "Modbus", "V1" eller "WM550"

8 7 Betegnelse for modulene "Modbus", "V1" eller "WM550" (eksempler), avhengig av enhetsversjonen kan også disse modulene være i plass B eller C..

Avhengig av enhetsversjonen kan modulene "Modbus" og/eller "V1" eller "WM550" være i forskjellige plasser i klemmerommet. I betjeningsmenyen betegnes grensesnittene "Modbus" og "V1" eller "WM550" av respektive plass og klemmene i denne plassen: **A1-4**, **B1-4**, **C1-4**, **D1-4**.

Klemmer på modulen "Modbus"

Betegnelse for modulen i betjeningsmenyen: **Modbus X1-4**, (X = A, B, C eller D) • X1¹⁾

- Klemmenavn: S
- Beskrivelse: Kabelskjerming tilkoblet via en kondensator til JORD
- X2¹⁾
 - Klemmenavn: 0V
 - Beskrivelse: Fellesreferanse
- X3¹⁾
 - Klemmenavn: B-
 - Beskrivelse: Ikke-inverterende signalledning
- X4 ¹⁾
 - Klemmenavn: A+
 - Beskrivelse: Inverterende signalledning

¹⁾ Her representerer "X" en av plassene "A", "B", "C", eller "D".

Klemmer på modulene "V1" og "WM550"

Betegnelse på modulen i betjeningsmenyen: V1 X1-4 eller WM550 X1-4; (X = A, B, C eller D) • X1²⁾

- - Klemmenavn: S
 - Beskrivelse: Kabelskjerming tilkoblet via en kondensator til JORD
- X2¹⁾
 - Klemmenavn: -
 - Beskrivelse: Ikke tilkoblet
- X3¹⁾
 - Klemmenavn: B-
 - Beskrivelse: Protokollsløyfesignal -
- X4¹⁾
 - Klemmenavn: A+
 - Beskrivelse: Protokollsløyfesignal +

²⁾ Her representerer "X" en av plassene "A", "B", "C", eller "D".

6.1.6 Tilkobling av modulen "Analog I/O" for passiv bruk

- I passiv bruk må forsyningsspenningen for kommunikasjonsledningen leveres av en ekstern kilde.
 - Kablingen må være i samsvar med tiltenkt driftsmodus for analog I/O-modul, se tegningene under.
 - Det må brukes skjermet kabel for 4–20 mA signalledning.

"Operating mode" = "4..20mA output" eller "HART slave +4..20mA output"



🖻 8 Passiv bruk av den analoge I/U-modulen i utgangsmodusen

- a Strømforsyning
- b HART-signalutgang
- c Analog signalevaluering

Ð Y 0 12345678 С HB **>**[i] HA) 0 В 1 2 3 4 5 6 7 8 **H**A) 6 HR а b 10 $\overline{\sim}$ A0027933

"Operating mode" = "4..20mA input" eller "HART master+4..20mA input"

- Passiv bruk av den analoge I/U-modulen i inngangsmodusen
- a Strømforsyning
- *b* Ekstern enhet med 4–20 mA og/eller HART-signalutgang

"Operating mode" = "HART master"



🗉 10 Passiv bruk av den analoge I/O-modulen i HART-mastermodusen

- a Strømforsyning
- b Opp til 6 eksterne enheter med HART-signalutgang

6.1.7 Tilkobling av modulen "Analog I/U" for aktiv bruk

- I aktiv bruk må forsyningsspenningen for kommunikasjonsledningen leveres av selve enheten. Det er ingen behov for en ekstern strømforsyning.
 - Kablingen må være i samsvar med tiltenkt driftsmodus for analog I/O-modul, se tegningene under.
 - Det må brukes skjermet kabel for 4–20 mA signalledning.
- Maksimalt strømforbruk for de tilkoblede HART-enhetene: 24 mA (dvs. 4 mA per enhet hvis 6 enheter er koblet til).
 - Utgangsspenning for Ex-d-modul: 17.0 V@4 mA til 10.5 V@22 mA
 - Utgangsspenning for Ex-ia-modul: 18.5 V@4 mA til 12.5 V@22 mA

"Operating mode" = "4..20mA output" eller "HART slave +4..20mA output"



🖻 11 Aktiv bruk av den analoge I/U-modulen i utgangsmodusen

- a HART-signalutgang
- b Analog signalevaluering



"Operating mode" = "4..20mA input" eller "HART master+4..20mA input"

A0027935

- 🗉 12 Aktiv bruk av den analoge I/U-modulen i inngangsmodusen
- a Ekstern enhet med 4–20 mA og/eller HART-signalutgang

"Operating mode" = "HART master"



🖻 13 Aktiv bruk av den analoge I/U-modulen i HART-mastermodusen

a Opp til 6 eksterne enheter med HART-signalutgang

Maksimalt strømforbruk for de tilkoblede HART-enhetene er 24 mA (dvs. 4 mA per enhet hvis 6 enheter er koblet til).

1

6.1.8 Tilkobling av en RTD



- A 4-lednings RTD-tilkobling
- B 3-lednings RTD-tilkobling
- C 2-lednings RTD-tilkobling

P Det må brukes en skjermet kabel for tilkoblingen av RTD.

6.1.9 Klemmer på modulen "Digital I/U"



Betegnelse for de digitale inngangene eller utgangene (eksempler)

- Hver digital IO-modul gir to digitale innganger eller utganger.
- I betjeningsmenyen betegnes hver inngang eller utgang av respektive plass og to klemmer i denne plassen. **A1-2**, for eksempel, betegner klemmer 1 og 2 i plass **A**. Det samme gjelder for plassene **B**, **C** og **D** hvis de inneholder en digital IO-modul.
- For hver av disse klemmeparene kan en av følgende driftsmoduser velges i betjeningsmenyen:
 - Disable
 - Passive Output
 - Passive Input
 - Active Input

6.2 Tilkoblingskrav

6.2.1 Kabelspesifikasjon

Klemmer

Ledningstverrsnitt 0.2 - 2.5 mm² (24 - 13 AWG)

Brukes til klemmer med funksjon: signal og strømforsyning

- Fjærklemmer (NMx8x-xx1...)
- Skrueklemmer (NMx8x-xx2...)

Ledningstverrsnitt maks. 2.5 mm² (13 AWG)

Brukes til klemmer med funksjon: Koblingsklemmer og jordingsklemme i koblingskammeret

Ledningstverrsnitt maks. 4 mm² (11 AWG)

Brukes til klemmer med funksjon: Jordingsklemme i huset

Strømforsyningsledning

Standard enhetskabel er tilstrekkelig for kraftledningen.

Analoge signalledninger

Det må brukes en skjermet kabel for:

- 4 20 mA-signalledningene.
- RTD-tilkoblingen.

Digitale I/U-signalledninger

- Hvis releene brukes, anbefaler vi å bruke en skjermet kabel.
- Overhold anleggets jordkonsept.

HART-kommunikasjonsledning

Hvis HART-protokollen brukes, anbefaler vi å bruke en skjermet kabel. Overhold anleggets jordkonsept.

Modbus-kommunikasjonsledning

- Overhold kabelvilkårene fra TIA-485-A, Telecommunications Industry Association.
- Tilleggsvilkår: Bruk skjermet kabel.

V1-kommunikasjonsledning

- 2-tråds skjermet eller uskjermet TP-kabel
- Motstand i én kabel: $\leq 120 \ \Omega$
- Kapasitans mellom ledninger: $\leq 0.3~\mu F$

WM550-kommunikasjonsledning

- 2-tråds uskjermet TP-kabel
- Tverrsnitt minimum: 0.5 mm² (20 AWG)
- Maks. total kabelmotstand: $\leq 250 \ \Omega$
- Kabel med lav kapasitans

6.3 Sikring av kapslingsgraden

For å garantere den angitte kapslingsgraden må du utføre følgende trinn etter den elektriske tilkoblingen:

- 1. Kontroller at hustetningene er rene og montert riktig. Tørk, rengjør eller bytt tetningene om nødvendig.
- 2. Stram alle husskruene og skruedekslene.
- 3. Trekk kabelmuffene godt til.
- 4. For å påse at fukt ikke trenger inn i kabelinnføringen må du føre kabelen slik at den går ned før kabelinnføringen ("vannfelle").



5. Sett inn blindplugger egnet for enhetens sikkerhetsvurdering (f.eks. Ex d/XP).

7 Idriftsetting

7.1 Betjeningsmetoder

7.1.1 Betjening via lokalt display



- I5 Visnings- og betjeningselementer
- 1 LCD-display (LCD)
- 2 Optiske taster, kan betjenes gjennom dekselglasset. Dersom dette brukes uten dekselglasset, plasserer du fingeren lett foran den optiske sensoren for å aktivere det. Ikke trykk for hardt.

Standardvisning (display for målt verdi)



🖻 16 Typisk utseende av standardvisningen (display for målt verdi)

- 1 Visningsmodul
- 2 Enhetskode
- 3 Statusområde
- 4 Visningsområde for målte verdier
- 5 Visningsområde for målte verdier og statussymboler
- 6 Statussymbol for målte verdier

Informasjon om betydningen av symbolene på displayet finner du i enhetens bruksanvisning (BA).

Tastenes funksjon i standardvisningen

Tast	Betydning
▲ ▲ ● ■ ■ ■ ■ ■ ■ ■ ■ ■ ■ ■ ■ ■ ■ ■ ■ ■	 Enter-tast Hvis du trykker hurtig på tasten, åpnes betjeningsmenyen. Hvis du trykker på tasten for 2 s, åpnes kontekstmenyen.

Navigeringsvisning (betjeningsmeny)

Slik får du tilgang til betjeningsmenyen (navigeringsvisning):

- 1. I standardvisningen trykker du på **E** i minst to sekunder.
 - 🛏 En kontekstmeny vises.
- 2. Velg Keylock off fra kontekstmenyen og bekreft ved å trykke på E.
- 3. Trykk på **E** igjen for å åpne betjeningsmenyen.



I7 Navigeringsvisning

- 1 Aktuell undermeny eller veiviser
- 2 Hurtigtilgangskode
- 3 Visningsområde for navigering

7.1.2 Betjening via servicegrensesnitt og FieldCare/DeviceCare



18 Betjening via servicegrensesnitt

- 1 Servicegrensesnitt (CDI = Endress+Hauser felles datagrensesnitt)
- 2 Commubox FXA291
- 3 Datamaskin med betjeningsverktøyet "FieldCare" eller "DeviceCare" og "CDI Communication FXA291" COM DTM

7.2 Vilkår knyttet til tankmåling



- 🖻 19 Vilkår knyttet til radartankmåling
- 1 Måleapparat-referansehøyde
- 2 Empty
- 3 Informasjonsplate
- 4 Tank ullage
- 5 Tank level
- 6 Tank reference height
- 7 Distance
- 8 Peilereferanse

7.3 Opprinnelige innstillinger

7.3.1 Innstilling av det viste språket

Innstilling av det viste språket via visningsmodulen

- 1. I standardvisningen () trykker du på "E". Ved behov velger du **Keylock off** fra kontekstmenyen og trykker på "E" igjen.
 - └ Language åpnes.
- 2. Åpne Language og velg det viste språket.

Innstilling av det viste språket via et betjeningsverktøy (f.eks. FieldCare)

- **1.** Gå til: Setup \rightarrow Advanced setup \rightarrow Display \rightarrow Language
- 2. Velg det viste språket.



Denne innstillingen påvirker bare språket på visningsmodulen. For å angi språket i betjeningverktøyet bruker du språkinnstillingsfunksjonaliteten til henholdsvis FieldCare eller DeviceCare.

7.3.2 Stille sanntidsklokken

Stille sanntidsklokken via visningsmodulen

- **1.** Gå til: Setup \rightarrow Advanced setup \rightarrow Date / time \rightarrow Set date
- 2. Bruk følgende parametre til å stille inn gjeldende dato og klokkeslett på sanntidsklokken: **Year**, **Month**, **Day**, **Hour**, **Minutes**.

Innstilling av sanntidsklokken via et betjeningsverktøy (f.eks. FieldCare)



Gå til Set date og velg Start.

Date/time: 🚺		2016-04-20 09:34:25
Set date: ?		Please select
Year:		2016
Month:		4
Day:		20
Hour:		9
Minute:		34
	Date/time: () Set date: ? Year: Month: Day: Hour: Minute:	Date/time: 💫 Set date: ? 🕨 Year: Month: Day: Hour: Minute:

Bruk følgende parametre til å stille inn dato og klokkeslett: **Year**, **Month**, **Day**, **Hour**, **Minutes**.

Date/time: 🔁	2016-04-20 09:35:49
Set date: ? 🕨	Please select
Year:	Please select Abort
Month:	Start
Day:	Confirm time
Hour:	9
Minute:	34
	Date/time: <table-cell> Set date: ?) Year: Month: Day: Hour: Minute:</table-cell>

Gå til Set date og velg Confirm time.

🕒 Sanntidsklokken er stilt inn med gjeldende dato og klokkeslett.

7.4 Konfigurasjon av radarmålingen

7.4.1 Grunnleggende innstillinger

Undermeny: Setup		
Parameter	Betydning/tiltak	
Device tag	Definer et navn for å identifisere målepunktet i anlegget.	
Units preset	Velg et sett av enheter for lengde, trykk og temperatur.	
Empty	Angi avstanden fra den nedre kanten på enhetsflensen til datumplaten.	
Tank level	Viser det målte nivået. Kontroller om den angitte verdien er forenlig med det faktiske nivået.	
Set level Kan brukes til å korrigere et konstant skifte av det målte nivået: Hvis det angitte nivået ikke samsvarer med det faktiske nivået: Angi det faktiske nivået i denne parameteren. En forskyvning for det målte nivået anvendes deretter automatisk.		
	feil fra interferensekkoer bruker du undertrykkelse av interferensekko (map).	

7.4.2 Undertrykkelse av interferensekko (map)

Undermeny: Setup		
Parameter	Betydning/tiltak	
Distance	Viser den målte avstanden fra den nedre kanten på enhetsflensen til produktoverflaten. Kontroller om denne verdien er riktig.	
Confirm distance	Angi om den målte avstanden er forenlig med den faktiske avstanden.	
Present mapping	Viser avstanden som en tilordning allerede er registrert opp til.	
Mapping end point	Bare synlig for Confirm distance = Manual map . Bestemmer opp til hvilken avstand den nye tilordningen vil bli registrert. Avhengig av valget i Confirm distance forhåndsinnstilles en egnet verdi i denne parameteren. Vanligvis er det ikke nødvendig å endre denne verdien.	
Record map	Bare synlig for Confirm distance = Manual map . Velg Record map . Dette starter registreringen av den nye tilordningen.	

7.5 Konfigurasjon av inngangene

7.5.1 Konfigurasjon av HART-inngangene

Koble til og adressere HART-enheter



20 Mulige klemmer for HART-sløyfer

- *B* Analog I/O-modul i plass *B* (tilgjengelighet avhengig av enhetsversjon)
- *C* Analog I/O-modul i plass *C* (tilgjengelighet avhengig av enhetsversjon)
- *E* HART Ex er utgang (tilgjengelig i alle enhetsversjoner)

HART-enheter må konfigureres og gis en unik HART-adresse via deres eget brukergrensesnitt før de kobles til MicropilotNMT8x³⁾

Undermeny: Setup \rightarrow Advanced setup \rightarrow Input/output \rightarrow Analog I/O		
Parameter	Betydning/tiltak	
Operating mode	 Velg: HART master+420mA input hvis bare én HART-enhet er koblet til denne sløyfen. I dette tilfellet kan 4–20 mA-signalet brukes i tillegg til HART-signalet. HART master hvis opptil 6 HART-enheter er koblet til denne sløyfen. 	

³⁾ Den aktuelle programvaren støtter ikke HART-enheter med adresse 0 (null).

Undermeny: Setup \rightarrow Advanced setup \rightarrow Input/output \rightarrow HART devices \rightarrow HART Device(s) ^{1) 2)}		
Parameter	Betydning/tiltak	
Output pressure	 Hvis enheten måler et trykk: Velg hvilken av HART-variablene (PV, SV, TV eller QV) som inneholder trykket. Ellers: Behold fabrikkinnstillingen: No value 	
Output density	 Hvis enheten måler en tetthet: Velg hvilken av HART-variablene (PV, SV, TV eller QV) som inneholder tettheten. Ellers: Behold fabrikkinnstillingen: No value 	
Output temperature	 Hvis enheten måler en temperatur: Velg hvilken av HART-variablene (PV, SV, TV eller QV) som inneholder temperaturen. Ellers: Behold fabrikkinnstillingen: No value 	
Output vapor temperature	 Hvis enheten måler damptemperaturen: Velg hvilken av HART-variablene (PV, SV, TV eller QV) som inneholder damptemperaturen. Ellers: Behold fabrikkinnstillingen: No value 	
Output level	 Hvis enheten måler et nivå: Velg hvilken av HART-variablene (PV, SV, TV eller QV) som inneholder nivået. Ellers: Behold fabrikkinnstillingen: No value 	

1) 2)

Det er en HART Device(s) for hver tilkoblet HART-enhet. Denne innstillingen kan ignoreres for en tilkoblet Prothermo NMT5xx og NMT8x eller Micropilot FMR5xx ettersom typen målt verdi for disse enhetene identifiseres automatisk.



7.5.2 Konfigurasjon av 4–20 mA-inngangene

☑ 21 Mulige steder for de analoge I/O-modulene som kan brukes som en 4−20 mA-inngang. Bestillingskoden til enheten bestemmer hvilken av disse modulene som faktisk er til stede.

Undermeny: Setup \rightarrow Advanced setup \rightarrow Input/output \rightarrow Analog I/O ¹)		
Parameter	Betydning/tiltak	
Operating mode	Velg 420mA input eller HART master+420mA input	
Process variable	Velg hvilken prosessvariabel som overføres av den tilkoblede enheten.	
Analog input 0% value	Definer hvilken prosessvariabelverdi som tilsvarer en inngangsstrøm på 4 mA.	
Analog input 100% value	Definer hvilken prosessvariabelverdi som tilsvarer en inngangsstrøm på 20 mA.	
Process value	Kontroller om den angitte verdien er forenlig med den faktiske prosessvariabelverdien.	

1) Det er en "Analog I/O" for hver analog I/O-modul på enheten.



- 🖻 22 Skalering av 4–20 mA-inngangen til prosessvariabelen
- 1 Input value in mA
- 2 Process value

7.5.3 Konfigurasjon av en tilkoblet RTD



■ 23 Mulige steder for de analoge I/O-modulene som en RTD kan kobles til. Bestillingskoden til enheten bestemmer hvilken av disse modulene som faktisk er til stede.

Undermeny: Setup \rightarrow Advanced setup \rightarrow Input/output \rightarrow Analog IP		
Parameter	Betydning/tiltak	
RTD type	Angi typen tilkoblet RTD.	
RTD connection type	Angi tilkoblingstypen for RTD (2-, 3- eller 4-tråds).	
Input value	Kontroller om den angitte verdien er forenlig med den faktiske temperaturen.	
Minimum probe temperature	Angi laveste godkjente temperatur for den tilkoblede RTD-en.	
Maximum probe temperature	Angi høyeste godkjente temperatur for den tilkoblede RTD-en.	
Probe position	Angi monteringsposisjonen til RTD-en (målt fra datumplaten).	



- Informasjonsplate RTD 1
- 2
- 3 Probe position



7.5.4 Konfigurasjon av de digitale inngangene

24 Mulige steder for de digitale I/O-modulene (eksempler), bestillingskoden definerer antallet og plasseringen av digiale inngangsmoduler.

Det er en **Digital Xx-x** for hver digital I/O-modul på enheten. "X" betegner plassen i klemmerommet, "x-x" klemmene i denne slissen. De viktigste parameterne i denne undermenyen er **Operating mode** og **Contact type**.

Undermeny: Setup \rightarrow Advanced setup \rightarrow Input/output \rightarrow Digital Xx-x	
Parameter	Betydning/tiltak
Operating mode	 Velg driftsmodusen (se diagrammet under). Input passive DIO-modulen måler spenningen levert av en ekstern kilde. Avhengig av status for den eksterne bryteren er denne spenningen 0 (bryter åpen) eller overskrider en viss grensespenning (bryter lukket). Disse to tilstandene representere det digitale signalet. Input active DIO-modulen leverer en spenning og bruker den til å oppdage hvorvidt den eksterne bryteren er åpen eller lukket.
Contact type	Bestemmer hvordan tilstanden til den eksterne bryteren er tilordnet til de interne tilstandene for DIO-modulen (se tabellen under). Den interne tilstanden av den digitale inngangen kan deretter overføres til en digital utgang eller kan brukes til å kontrollere målingen.



- "Operating mode" = "Input passive" "Operating mode" = "Input active" Α
- В

Den eksterne bryterens tilstand	DIO-modulens interne tilstand		
	Contact type = Normally open	Contact type = Normally closed	
Åpen	Inactive	Active	
Lukket	Active	Inactive	
Atferd i spesielle situasjoner:			
Under oppstart	Unknown	Unknown	
Feil i måling	Error	Error	

7.6 Koble målte verdier til tankvariabler

Målte verdier må kobles til tankvariabler før de kan brukes i tankmålingsapplikasjonen.



Avhengig av applikasjonen vil ikke alle disse parameterne være relevante i en gitt situasjon.

Undermeny: Setup \rightarrow Advanced setup \rightarrow Application \rightarrow Tank configuration \rightarrow Level		
Parameter	Definerer kilden til følgende tankvariabel	
Water level source	Nedre vannivå	

Undermeny: Setup \rightarrow Advanced setup \rightarrow Application \rightarrow Tank configuration \rightarrow Temperature		
Parameter	Definerer kilden til følgende tankvariabel	
Liquid temp source	Produktets gjennomsnitts- eller punkttemperatur	
Air temperature source	Temperatur på luften rundt tanken	
Vapor temp source	Temperatur på dampen over produktet	

Undermeny: Setup \rightarrow Advanced setup \rightarrow Application \rightarrow Tank configuration \rightarrow Pressure		
Parameter	Definerer kilden til følgende tankvariabel	
P1 (bottom) source	Bunntrykk (P1)	
P3 (top) source	Øvre trykk (P3)	

7.7 Konfigurasjon av alarmene (grenseevaluering)

En grenseevaluering kan konfigureres for opptil 4 tankvariabler. Grenseevalueringen genererer en alarm hvis verdien overskrider en øvre grense eller faller under en nedre grense. Grenseverdiene kan defineres av brukeren.



25 Prinsipp for grenseevalueringen

- A Alarm mode = On
- B Alarm mode = Latching
- 1 HH alarm value
- 2 H alarm value
- 3 L alarm value
- 4 LL alarm value
- 5 HH alarm
- 6 H alarm
- 7 L alarm
- 8 LL alarm
- 9 "Clear alarm" = "Yes" eller strøm av/på
- 10 Hysteresis

Undermeny: Setup \rightarrow Advanced setup \rightarrow Application \rightarrow Alarm \rightarrow Alarm 1 – 4	
Parameter	Betydning/tiltak
Alarm mode	 Off Ingen alarmer genereres. On En alarm forsvinner hvis alarmtilstanden ikke lenger er til stede (ta hensyn til hysteresen). Latching Alle alarmene forblir aktive til brukeren velger Clear alarm = Yes.
Alarm value source	Velg prosessvariabel som skal kontrolleres for grensebrudd.
 HH alarm value H alarm value L alarm value LL alarm value 	Tilordne egnede grenseverdier (se diagrammet ovenfor).

For å konfigurere en alarm må du tilordne egnede verdier til følgende parametere:

7.8 Konfigurasjon av signalutgangen

7.8.1 Analog utgang 4 – 20 mA utgang



E 26 Mulige steder for de analoge I/O-modulene som kan brukes som en 4 – 20 mA-utgang. Bestillingskoden til enheten bestemmer hvilken av disse modulene som faktisk er til stede. Hver analog I/O-modul på enheten kan konfigureres som 4 – 20 mA analog utgang. For å gjøre dette må du tilordne egnede verdier til følgende parametere:

Setup \rightarrow Advanced setup \rightarrow Input/output \rightarrow Analog I/O		
Parameter	Betydning/tiltak	
Operating mode	Velg 420mA output eller HART slave +420mA output $^{1)}$ \Rightarrow 53.	
Analog input source	Velg hvilken tankvariabel som overføres via den analoge utgangen.	
Analog input 0% value	Angi hvilken tankvariabelverdi som tilsvarer en utgangsstrøm på 4 mA.	
Analog input 100% value	Angi hvilken tankvariabelverdi som tilsvarer en utgangsstrøm på 20 mA.	

1) "HART slave +4..20mA output" betyr at den analoge I/O-modulen fungerer som en HART-slave som periodisk sender opptil fire HART-variabler til en HART-master. For konfigurasjon av HART-utgangen:

7.8.2 HART-utgang

Dette avsnittet er bare gyldig for **Operating mode = HART slave +4..20mA output**.

Setup \rightarrow Advanced setup \rightarrow Communication \rightarrow HART output \rightarrow Configuration		
Parameter	Betydning/tiltak	
System polling address	Angi enhetens HART-kommunikasjonsadresse.	
Assign SVAssign TVAssign QV	Velg hvilke tankvariabler som skal sendes av HART-variablene. Som standard sender PV den samme variabelen som den analoge utgangen og behøver ikke tilordnes.	

7.8.3 Modbus-, V1- eller WM550-utgang



In 27 Mulig steder på Modbus- eller V1-modulene (eksempler), avhengig av enhetsversjonen kan også disse modulene være i slisse B eller C.

Avhengig av bestillingskoden kan enheten ha ett eller to Modbus- eller V1kommunikasjonsgrensesnitt. Disse konfigureres i følgende undermenyer:

Modbus

Setup \rightarrow Advanced setup \rightarrow Communication \rightarrow Modbus X1-4 \rightarrow Configuration

V1

- Setup \rightarrow Advanced setup \rightarrow Communication \rightarrow V1 X1-4 \rightarrow Configuration
- Setup \rightarrow Advanced setup \rightarrow Communication \rightarrow V1 X1-4 \rightarrow V1 input selector

WM550

- Setup \rightarrow Advanced setup \rightarrow Communication \rightarrow WM550 X1-4 \rightarrow Configuration
- Setup \rightarrow Advanced setup \rightarrow Communication \rightarrow WM550 X1-4 \rightarrow WM550 input selector



71637826

www.addresses.endress.com

